

### Klaus Dieter Schreyer erhält Ehrennadel des Leichtathletik Verbandes

**Hofeld-Mauschbach.** Klaus Dieter Schreyer wurde mit der silbernen Ehrennadel des Deutschen Leichtathletik Verbandes (DLV) ausgezeichnet. Der DLV würdigte damit die Verdienste des langjährigen Vorsitzenden der Lauftrefffreunde Mausbach um die Leichtathletik. Die Ehrung fand während der Generalversammlung des Saarländischen Leichtathletikbundes am Olympiastützpunkt in Saarbrücken statt. *se*

### WIR GRATULIEREN

**Bliesen.** Grund zum Feiern haben die Zwillinge Gertrud Kollmann und Monika Wagner. Die beiden begehen an diesem Mittwoch, 4. Mai, ihre 80. Geburtstage. Gertrud Kollmann wohnt im Förstweg 5, Monika Wagner in der Namborner Straße 8.

**Nothfelden.** 78 Jahre wird am Donnerstag Renate Geiß aus der Bergstraße 3. – Das 73. Lebensjahr vollendet diesen Donnerstag Hans Schröder, Thiergarten 12.

**Eiweller.** Pauline Ludwig, Bosener Weg 12, hat an diesem Mittwoch ihren 77. Geburtstag.

**Mosberg-Richweiler.** Sonja Crummenauer, Am Rothenhübel 2 A, feiert am Mittwoch 73. Geburtstag.

**Türksmühle.** Günter Peiffer, Auf dem Ebert 30, begeht am Donnerstag seinen 78. Geburtstag.

**Alsweiler.** Theodor Krämer, Ringstraße 7 a, hat an diesem Donnerstag seinen 82. Geburtstag.

**Berschweiler.** Hannelore Wahl, Im Oberdorf 7, feiert am Donnerstag 78. Geburtstag.

**Marpingen.** Luzia Reckenwald, Auf der Sang 12, wird diesen Mittwoch 84 Jahre. – Ihren 82. Ehrentag begeht an diesem Donnerstag Marga Backes, Auf Klängen 43. – Und den 81. Geburtstag feiert am Donnerstag Walter Schmitt, Härtelohl 25.

**Urexweiler.** 76 Jahre wird diesen Mittwoch Heinrich Gard aus der Talstraße 42. – Und das 80. Lebensjahr vollendet am Mittwoch Ewald Reckenwald aus der Kreuzbergstraße 17. – Maria Klos aus der Talstraße 40 feiert am Mittwoch 84. Geburtstag. – Ihren 84. Geburtstag feiert am Donnerstag Maria Klos aus der Illinger Straße 51.



Baufachberater Thomas Rahn vom St. Wendeler THW blickt auf das stark verwüstete Gebäude samt Kneipe. FOTO: THW/MARKUS TRÖSTER

## Lauterer Kneipe brennt: THW aus St. Wendel vor Ort

Baufachberater Thomas Rahn soll Tragfähigkeit des Gebäudes einschätzen

**Großalarm für die Feuerwehren in Kaiserslautern. In der Nacht auf Dienstag steht in der Altstadt ein Gebäude in Flammen. Am Dienstagmorgen eilen auch drei Helfer des St. Wendeler Technischen Hilfswerks zur Unglücksstelle.**

Von SZ-Redakteurin Evelyn Schneider

**St. Wendel.** In der Nacht auf Dienstag schlagen im Kneipenviertel in der Kaiserslauterer Altstadt plötzlich Flammen in den Himmel. Wie Wolfgang Denzer, Pressesprecher des Polizeipräsidiums Westpfalz in Kaiserslautern, berichtet, brach das Feuer gegen 2.15 Uhr in einem Gebäude am St.-Martins-Platz aus. Im Erdgeschoss ist eine bekannte Kneipe der Stadt, das Hannenfass.

Etwas 50 Kilometer von der Unglücksstelle entfernt, schritt gegen 6 Uhr der Alarm. Ein Trupp des Technischen Hilfswerks St. Wendel (THW) wird angefordert. Grund hierfür ist, wie Markus Tröster, Sprecher des St. Wendeler THW, erklärt, eine Spezialfunktion. Zu dem Team des Ortsverbands gehört ein Baufachberater, dessen Wissen in

Kaiserslautern gefragt ist. Von der westpfälzischen Stadt aus gesehen, war St. Wendel der nächstgelegene Standort mit einem solchen Experten. Seit 7.15 Uhr sind daher drei Helfer in Kaiserslautern.

Baufachberater Thomas Rahn schätzt als Diplom-Bauingenieur nach Bränden die Resttragfähigkeit von Gebäuden ein. Auch prüft er, welche Sicherheitsmaßnahmen ergriffen werden müssen, ehe Brandermittler ins Gebäude können.

Vor der Kneipe sind die Tische und Stühle teils mit Löschschaum bedeckt. Aus dem fast vollständig zerstörten Dach steigt leichter Qualm auf. Am späten Dienstagvormittag ist die Feuerwehrlaut Polizeisprecher Denzer noch immer im Einsatz. Glutnester halten die Einsatzkräfte nach wie vor in Atem. Bis zu 120 Feuerwehrleute seien im Einsatz gewesen, so Denzer. Die Polizei ist mit 20 bis 25 Beamten vor Ort, um den Unglücksort abzusperren. Verletzt wurde bei dem Brand niemand. Das Gebäude ist laut Denzer durch den Brand stark in Mitleidenschaft gezogen.

So bewertet es laut Tröster auch der THW-Experte: „Es besteht Einsturzgefahr“.

## Streuobstwiesenfest auf dem Buberg

Besucher erwartet eine Wildkräuter- und Oldtimerausstellung sowie eine naturkundliche Führung

**Bubach.** Die Vereinsgemeinschaft Bubach veranstaltet am Sonntag, 8. Mai, das Blüten- und Streuobstwiesenfest auf dem Buberg. Die Feier beginnt um 10.30 Uhr mit einem Gottesdienst im Festzelt, danach spielt der Musikver-

ein Frohnhofen zum Fröhshoppkonzert. Um 11 Uhr findet ein geführter Rundgang im biblischen Garten rund um die Margarethenkirche in Niederkirchen statt. Am Nachmittag steht eine Wildkräuterausstellung und eine

naturkundliche Führung zu den Streuobstwiesen auf dem Programm. Diese startet um 14 Uhr. Während des Festtages findet eine Schlepper- und Oldtimerausstellung statt. Der Südwest-Deutsche Burenzigenverband hat

sich angesagt. *red*

• Wer Interesse hat, mit seinem Schlepper oder Oldtimer teilzunehmen, kann sich bei Mathias Sehmer melden, Tel. (0 15 73) 8 82 98 50.

### Kommunikationstrainer gibt Kurs im Impuls-Forum



Dr. Ernst Schneider stellt ein Fachbuch vor. FOTO: GREGORIUS

**St. Wendel.** Das Bildungs- und Kulturzentrum Impuls in St. Wendel führt die Serie „Erfolg mit schlagfertiger Kommunikation“ mit dem Thema „Die 13 Werkzeuge einer überzeugenden Kommunikation“ fort. Dazu lädt es am Mittwoch, 11. Mai, um 18 Uhr, in das Impuls-Forum, Alter Woog 8, ein. Mit seinem Training macht der Unternehmensberater Dr. Ernst Schneider Menschen aller Altersstufen fit für die schlagfertige Kommunikation. Der Eintritt kostet 7 Euro. *red*

www.stiftung-hospital.de/impuls

### Optimierung des Versorgungsnetzes in den Bereichen Strom und Erdgas

**Niederlinxweiler.** Das Versorgungsnetz der Stadtwerke St. Wendel in den Bereichen Erdgas und Strom wird weiter optimiert. Das teilt das Unternehmen mit. Zu den größeren Projekten im ersten Halbjahr zähle die Verlegung von Versorgungsleitungen in Niederlinxweiler.

Dabei geht es um eine Trasse von einem Kilometer Länge. Neben der Erweiterung des Erdgasniederdrucknetzes werden auch das Stromnetz und die Straßenbeleuchtung erneuert. Auch die Glasfasererschließung ist Bestandteil der Baumaßnahme, die Voraussetzungen werden durch

Leerrohre geschaffen. In diese können dann zu einem späteren Zeitpunkt Glasfaserleitungen eingebaut werden, ohne dass die Bautrassen nochmals geöffnet werden müssen.

Die Trassenführung beginnt an der Einmündung Oberlinxweilerstraße/Krämersberg, führt dann über den Krämersberg und die Straße zum Wischling, setzt sich fort im Zum Spiemont und anschließend in der Kardinal-Graf-von-Galen-Straße, um dann in der Dr.-Albert-Schweitzer-Straße zu enden. Die Gesamtmaßnahme soll bis Ende September abgeschlossen sein. *red*

### Saar-Mobil kündigt Änderungen im Busverkehr an

**St. Wendel.** Einige Änderungen im Busverkehr im St. Wendeler Land werden ab kommenden Montag, 9. Mai, wirksam. Das teilt Saar-Mobil mit.

So verkehrt die Fahrt der Linie 603 um 16.16 Uhr ab Busbahnhof St. Wendel (Montag bis Freitag an Schultagen). Die Linie 604 fährt um 17.28 Uhr ab St. Wendel (Montag bis Freitag an Werktagen) bereits ab sofort zusätzlich über Reitscheid.

Des Weiteren werden die Fahrpläne des City-Mobils (Linien 620, 621 und 623) optimiert. Hier verschieben sich laut Saar-Mobil die Fahrzeiten auf den einzelnen Linien um wenige Minuten. Außerdem wurde am Hospitalhof bereits im April eine neue Haltestelle der Linie 623 in Betrieb genommen.

### Nachtbuslinie

Im Nachtbusverkehr wird die Gemeinde Nonnweiler mit einer zusätzlichen Fahrt bedient. So verkehrt die Regio-Bus-Linie R2 (Abfahrt St. Wendel um 2.08 Uhr, bislang bis Selbach) in Zukunft bei Bedarf weiter als Nachtbuslinie N68 über Primstal, Kastel, Braunhausen, Nonnweiler sowie Bierfeld bis nach Sitzerath. Ein Umstieg ist nicht erforderlich. *red*

• Interessierte können die Fahrpläne ab sofort auf der Internetseite www.saar-mobil.de abgerufen. Die Aushangfahrpläne an den Haltestellen werden zurzeit auf den aktuellen Stand gebracht.

## Quietschende Reifen im Kindergarten

Polizist Frank Schwenk schult Wackelzahn-Kindern im Thema Verkehrssicherheit

**Neunkirchen/Nahe.** Verkehrserziehung ist für die zukünftigen Schulkinder von großer Bedeutung, da sie ab dem Sommer den Schulweg meistern müssen. Der Polizist Frank Schwenk von der Jugendverkehrsschule Neunkirchen/Nahe besuchte aus diesem Grund den katholischen Kindergarten St. Martin in Neunkirchen/Nahe. 16 Wackelzahn-Kinder lernten und übten mit ihm das richtige Verhalten im Straßenverkehr.

Zunächst bauten alle gemeinsam im Bewegungsraum den Parcours auf. Es wurde eine Straße samt Zebrastrifen gelegt, Verkehrsschilder erklärt und aufge-

stellt. Anschließend durften einige Kinder die Autos spielen. Die Kinder übten des Überqueren der Straße spielerisch. Dann machten sich alle zusammen auf den Weg zur Hauptverkehrsstraße im Ort, um das vorher Erlernte in die Praxis umzusetzen. Dort wurde das Überqueren der Straße erneut ausprobiert. Natürlich waren hier richtige Autos unterwegs, und alle mussten gut aufpassen.

Anschließend hatten die Kinder noch Gelegenheit, ein Polizeiauto kennenzulernen. Auch der Einsatz von Blaulicht und Martinshorn begeisterte die Wackelzahn-Kinder. *red*



Polizist Frank Schwenk zeigt den Kindern, wie man sich im Straßenverkehr richtig verhält. FOTO: SARAH BREDEL

### TERMINE

#### HASBORN-DAUTWEILER

### SV Hasborn organisiert Vier-Kampf-Turnier

Eine alte Tradition ruft der SV Hasborn wieder ins Leben: Vom 1. bis 4. Juni findet der Hasborn Vier-Kampf im Waldstadion statt. Der Vier-Kampf besteht aus folgenden Disziplinen: Skilanglauf, Bierkastenlauf, Gummistiefelwurf und Fußball. Eine Mannschaft besteht aus acht Spielern, die mindestens 16 Jahre alt sein müssen, gespielt wird in gemischten Teams. Anmeldungen werden bis zum 28. Mai angenommen. *red*

• Anmeldungen an: info@sv-hasborn.de

#### MOSBERG-RICHWEILER

### Feuerwehrlaute treffen sich zum Stammtisch

Nächster Stammtisch beim Löschbezirk Mosberg-Richweiler ist am Donnerstag, 5. Mai (Vatertag). Eingeladen sind alle Bürger. Treffpunkt ist um 13.30 Uhr am Gerätehaus. Von dort aus wird durch den Buchwald nach Wolfersweiler gewandert mit Einkehr in der Treckerstube. Anschließend geht es zurück mit Schlussrast im heimischen Gerätehaus. *se*

#### ST. WENDEL

### Kinder basteln für ihre Mütter

Bald ist Muttertag. Im Haus der Jugend, Alter Woog 8, in St. Wendel werden am Mittwoch, 4. Mai, Geschenke gebastelt. Start: 16.45 Uhr. *red*

• Kontakt: Haus der Jugend, Telefon (0 68 51) 8 90 85 21.

#### BALTERSWEILER

### Sportverein veranstaltet Fest zum Vatertag

Zum Vatertag am Donnerstag, 5. Mai, lädt der Sportverein Balterweiler auf die Anlage des Urwesstadions. Los geht's um 10.30 Uhr mit dem Fröhshoppkonzert. Nachmittags wird eine Nagel-WM ausgetragen. *se*

#### STEINBERG-DECKENHARDT

### Feuerwehr lädt zum Tag der offenen Tür

Die Feuerwehr Steinberg-Deckenhardt lädt die Dorfbevölkerung zum Vatertag am Donnerstag, 5. Mai, zum Tag der offenen Tür. Beginn um 11 Uhr und das Gerätehaus ist um 11 Uhr mit einem Fröhshoppkonzert. *se*

#### OSTERBRÜCKEN

### Familienwanderung an Christi Himmelfahrt

Der Verein Dorfgemeinschaft und die freiwillige Feuerwehr Osterbrücken laden für Donnerstag, 5. Mai, zur Familienwanderung ein. Die Route führt über Hauerweiler zur Nachbargemeinde Hoof, wo eine Rast vorgesehen ist. Danach geht es wieder zurück zum Feuerwehrgerätehaus. Hier ist ab 17 Uhr ein gemütlicher Ausklang mit Würstchen und Schwenker geplant. Treffpunkt ist um 10 Uhr am Feuerwehrgerätehaus. *red*

PRODUKTION DIESER SEITE: MELANIE MAI, MCG, HANNELORE HEMPEL

#### ST. WENDELER ZEITUNG

Redaktion: Telefon (0 68 51) 9 39 69 50 E-Mail redw@sz-stb.de Volker Fuchs (hr), Mathias Winters (pvm) (beide Regionalleitung) Hannelore Hempel (hr), Melanie Mai (hr), Evelyn Schneider (evy), Matthias Zimmermann (pgr) Nie-Mörder-Straße 8, 66606 St. Wendel Gewöhnliche Anzeigen: Telefon (0 68 51) 9 39 69 39 Fax (0 68 51) 9 39 69 39